

Ulkosaariston koulun vanhempainyhdistys:s skrivelse om tvåspråkig skola i Korpo

Bildningsnämndens svenskspråkiga sektion 29.08.2022 § 52
1043/12.00.01/2022

Beredare

Utbildningschef Ulrika Lundberg tfn 0503753593
förnamn.efternamn@pargas.fi

Föräldraföreningen vid Ulkosaariston koulu (Ulkosaariston koulun vanhempainyhdistys, USVA ry) har lämnat en skrivelse till utbildningscheferna och bildningsnämndens svenskspråkiga och finskspråkiga sektioner om tvåspråkig skola i Korpo. I skrivelsen önskar man mera verksamhet över språkgränsen och ser tvåspråkigheten som en stor rikedom och trumf med tanke på inflyttningen.

Utgångspunkten för skolornas verksamhet är enligt Lagen om grundläggande utbildning § 10 att undervisningen sker antingen på finska eller svenska. Enligt lagen kan en del av undervisningen meddelas på något annat språk än elevens egna språk, om detta inte äventyrar elevens möjligheter att följa undervisningen. De nationella grunderna för läroplanen för förskoleundervisning och grundläggande utbildning (Utbildningsstyrelsen 2014a, 91-95; Utbildningsstyrelsen 2014b 32-34) ger anvisningar för hur undervisning på två språk kan ordnas. Mindre omfattande undervisning inom småbarnspedagogik, förskola och grundläggande utbildning på två språk kan vara språkberikande verksamhet eller utbildning. Språkberikande verksamhet ska vara målinriktad, regelbunden och planerad.

Bildningsnämnden godkände 28.11.2018 § 66 en Språkstrategi för bildningsavdelningen i Pargas. Enligt strategin följer man inom småbarnspedagogik och undervisningen riktlinjer för mindre omfattande tvåspråkig undervisning, med andra ord har man inte i Pargas gått in för språkbadsskolor, utan arbetar för språkberikande verksamhet. Man strävar efter att förstärka flerspråkigheten och kunskaper i båda inhemska språken med hjälp av timfördelningen och klubbverksamhet samt genom att uppmuntra och stöda skolorna att samarbeta målinriktat.

Som ett led i detta har skolsektorn låtit utarbeta en Språkstig som följer läroplanen och som på ett konkret sätt hjälper skolorna att förverkliga samarbetet i undervisningen. Språkstigen lanserades just innan coronapandemin bröt ut och på grund att restriktionerna och rekommendationerna att inte blanda grupper har skolorna tyvärr inte haft möjlighet att förverkliga målsättningarna.

I de svenska skolorna har man implementeringen av Språkstigen som en gemensam målsättning innevarande läsår.

Samarbetet mellan den svenskspråkiga och finskspråkiga skolan i själva undervisningen kräver noggrant övervägande inför varje läsår, för att bland annat klargöra samtliga elevers beredskap att tillgodogöra sig undervisning i en tvåspråkig grupp. Också lärarnas beredskap att undervisa i tvåspråkiga grupper behöver utredas och beaktas. De små årskullarna i Korpo gör att alternativ inte kan erbjudas, som i större enheter, där t.e.x språkbadsklass är ett alternativ, vid sidan av undervisning på det egna språket.

Vad gäller övriga aktiviteter behöver regelbundna diskussioner föras mellan berörda personalgrupper. Projekt, klubbar, temafester, rastaktiviteter m.m. är

bra sätt att öka samarbetet mellan skolorna och befrämja en levande tvåspråkighet. Den här typen av gemensamma aktiviteter har skolorna haft redan tidigare, men de kan ytterligare utvecklas och intensifieras. Aktiviteterna behöver planeras och skrivas in i den årliga läsårsplanen.

- Bilaga** USVA ry Ulkosaariston koulun vanhempainyhdistys:s skrivelse om tvåspråkig skola i Korpo
- Föredragande** Utbildningschef Ulrika Lundberg tfn 0503753593
förnamn.efternamn@pargas.fi
- Beslutsförslag** Bildningsnämndens svenskspråkiga sektion tar del av skrivelsen och konstaterar att den principiella frågan om tvåspråkighet i undervisningen behöver utredas grundligt i enlighet med nationella styrdokument samt att mera praktiskt samarbete mellan skolorna i Korpo i första hand behöver diskuteras tillsammans mellan berörda personalgrupper, så att elever och Hem och skolaföreningar är involverade.
- Beslut** Förslaget godkändes.
- Delgivning** USVA ry, Skärgårdshavets skola, Ulkosaariston koulu, Hem och Skola i Korpo r.f., bildningsnämndens finskspråkiga sektion
-